

TELEGRAFUL ROMÂN

Apare Marția, Joia și Sâmbăta.

ABONAMENTUL

Pentru Sibiu pe an 14 C., 6 luni 7 C., 3 luni 3 C. 50 fl.
Pentru monarhie pe an 16 C., 6 luni 8 C., 3 luni 4 C.
Pentru strălutate pe an 24 C., 6 luni 12 C., 3 luni 6 C.

Pentru abonamente și inserțiuni a se adresa la
Administrațiunea tipografiei arhiepiscopale Sibiu, strada Măcelarilor 45
Correspondențele sunt a se adresa la
Redacțiunea „Telegraful Român”, strada Măcelarilor Nr. 24.
Epistolele nefrancate se refuză. Articollii nepublicați nu se înapoiază.

INSERTIUNILE:

Pentru odată 14 fl., — de două ori 24 fl., — de trei ori 30 fl. rëndul cu litere garmond

Din parlament.

Sibiu, 18 Novembre n.

Lupta ce se poartă acum în dieta țării are să fie decizătoare pentru viitorul parlamentului ungureș. Au ajuns adică trebile la frângere. Guvernul s'a convins de nou, că cu actualul regulament de casă nu se poate feri, pentru că opoziția ori-și-când poate să împedecă funcționarea parlamentului, cu câte o obstrucție, la care nici nu se cere vre-un număr mai mare de deputați, ci ajung și 20—25, atâția, câți dieta ungară, chiar și în urma unor alegeri mai clasice de cum au fost ale lui Bánffy, va pute să aibă to deuna. De aceea, după ce a vădut, că dieta de două săptămâni se învîrte în jurul propunerii făcute din partea prim-ministrului Tisza, ca să se esmită o comisiune de 21 pentru modificarea regulamentului de casă, comisiune în care să fie reprezentate toate partidele politice din dietă, și a vădut, că nu dă semne opoziția că are de cuget să termine cu discuția asupra propunerii acesteia: s'a hotărît să facă un pas mai energic spre introducerea de stări sănătoșe în parlamentul țării, și în ședința de Marți a dietei a trînit o bombă în mijlocul parlamentului.

În clubul liberal încă Luni s'era făcută comunicare despre acesta prim-ministrul Tisza, și clubul a aprobat intențiunile guvernului, ba a luat chiar asupra sa executarea. Și de fapt, nu guvernul, ci partidul liberal, reprezentat prin biroul său, a făcut Marți propunere în dietă, ca regulamentul de casă să primescă o modificare ad hoc, pentru-ca să nu mai poată fi împedecată votarea necesităților de stat, cum sunt: bugetul, indemnizarea, contingentul de recruți, pactul cu Croația, și modificarea definitivă a regulamentului de casă.

Opoziția a rămas consternată când a vădut și audiat care este planul și intențiunea guvernului, pentru-că la o propunere în felul celei făcute, — care de altcum e la fel cu cea făcută în

Marție anul curent din partea prim-ministrului Tisza — nu se așteptase. Credea, că va pute discuta asupra propunerii de mai înainte, referitoare la esmiterea unei comisiuni de 21, până la infinit, ori până atunci cel puțin, până când urându-i-se guvernului de atâta vorbă fără rost, o va retrage de bună voie.

Natural, că în urma propunerii celei nou, propunerea de mai înainte a guvernului a devenit deocamdată de prisos. Discuția decurge acum deci asupra propunerii celei nou. Și cum propuneri referitoare la modificarea regulamentului de casă se pot face, respective pot fi luate în discuție numai atunci, când alte propuneri ori proiecte de ale guvernului nu se mai află în desbatere ori în așteptare de a fi desbătute în plin parlament: guvernul a trebuit să declare de revocate toate proiectele de lege pe cari le prezentase mai înainte dietei, prin urmare revocate a fost și proiectul de lege referitor la reformele școlare, care a produs atâta grijă și amarăciune printră naționalitățile nemagiare din patrie.

Să nu ne facem însă iluziuni mari. E vorba numai de o formalitate, pe care guvernul trebuia să o respecte, pentru a fi corect în procedura sa, căci, după cum a declarat ministrul, president imediat în dietă, toate proiectele de lege acum revocate, prin urmare și legea școlară, vor fi prezentate de nou dietei, în formă neschimbată, numai de cât după-ce se va decide asupra sortii regulamentului de casă, și se va deschide o nouă sesiune dietală.

De s'ne înțeles, că opoziția va lupta din toate puterile, ca să împedecă votarea propunerii făcute, dar' probabil că fără succes. Guvernul negreșit că a avut în vedere toate eventualitățile, toate pedecile ce i-le-ar pute pune opoziția, și dacă nu era sigur de izbândă, nu încerca pasul pe care l'a încercat. Întemplantu-se însă totuși, ca opoziția să iese biruitoare, să poată împedecă primirea propunerii referitoare la modificarea ad hoc a regulamentului de casă, atunci guvernul va trebui

ori să cedeze locul altuia, ori să facă alegeri nou. Din două una!

Iată acum propunerea făcută Marți în dietă, din partea vicepresidentului partidului liberal, a deputatului Daniel Gábor, cu privire la modificarea provisorie a regulamentului de casă:

„Considerând, că reforma de o necesitate ar fi a regulamentului actual de casă nu se poate efectui în urma obstrucției regulate, pusă în vedere din o parte a dietei, care e pentru rămânerea în vîgore a actualului regulament de casă, prin urmare, înainte de a se alege comisiunea de 21 trebuie să facem astfel de modificări provisorii în regulamentul de casă, cari să garanteze succesul întregii lucrări: binevoiescă casa a decide, că aducerea hotărîrii asupra propunerii afătoare sub pertracare o amână până la sesiunea următoare, ear' până la intrarea în vîgore a noului regulament de casă, care se va compune, cel mult înă cu putere pentru un an, și pe lângă decretarea clară, că dispozițiunile de mai la vale nu se aplică de cât la bugetul anului 1905 și proiectele tinătoare de el, înțelegînd aici și pactul financiar cu Croația Slavonia, la stabilirea și votarea contingentului de recruți pe anul 1905, care nu poate fi mai mare de cât cel din anul curent, apoi la modificarea regulamentului de casă, astfel, ca clotura, afară de proiectele de lege despro apropiate de proiectele de lege

proiecte de lege nu are să fie introdusă, — regulamentul existent de casă îl întregeste, respective îl modifică astfel, că cu privire la propozițiunile presidentului și la desbaterea prealabilă a proiectelor de lege înaintate dietei, casa, ascultînd cel mult doi oratori, decide prin votare simplă; și cu ocaziunea acestă pune termin fix comisiunei însărcinate cu cenzurarea prealabilă a proiectului de lege, pentru înaintarea raportului. La începerea discuției asupra singuraticelor proiecte de lege, ori în decursul desbaterii, la propunerea înaintată în scris presidentului din partea a 50 deputați se stabilește, fără discuție, prin votare simplă, în câtă vreme au să fie acelea discutate; și după expirarea acestui termin nu mai are loc discuția, ori intercalarea altor cestiuni, ci toate hotărîrile se aduc fără discuție, prin votare simplă, și cu scoterea din vîgore a alnei 4 din §. 228 și a alnei 2

din §. 230. Ș-dința nu se poate încheia câtă vreme proiectul nu e primit și în desbatere specială. Ultima alineă a § lui 203 își pierde valoarea. Fie-care ședință se începe cu desbaterea proiectului pus la ordinea zilei. Desbaterea sub nici un titlu și din nici un motiv nu poate fi întreruptă înainte de a fi expirat timpul stabilit pentru ordinea de zi, și chestiile atinse în paragrafi 196, 197, 204 și 206 se vor rezolva la finea ședinței. Dispozițiunile §§ ilor 207 și 223, referitoare la abateră de la obiect și la finerea de ședințe secrete, se scot din vîgore. Presidentul poate să oprască vorbirea cerută pe baza §-ului 216 și 226, dacă se face pentru a se lungi vremea. În fine, dacă s'ar afla de lipsă luarea de dispozițiuni în cas de turburare de ordine, ori nesupunere față de president, presidentul poate să eschidă de la dietă pe cei ce comit turburare de ordine ori sunt neascultători față de president, totodată transpune însă afacerea comisiunei pentru imunitate. Pe vremea eschiderii deputatul își pierde salariul, în edificiul parlamentului nu poate să intre, ear' violarea acestei opreliște va avé de urmare procedura stabilită în §-ul 255.”

Fragmente istorice.

Despre boerii din țera Făgărașului.

De
non quid, sed quid.
(Urmare).

e) In Szevesztreni, cu 67 case și 344 locuitori.

1. Biliboca de Szevesztreni, 5 patri-familii, are diplomă de la Susana Lorántfi din Cluj 20 Iunie 1651 și genealogie din anul 1730.

2. Dobrin de Szevesztreni, 5 patri-familii, cu diplomă de la G. Rákoczi din anul 1633 și de la Ana Bornemisza din Alba-Iulia 17 Iunie 1664.

3. Hangul alias Popa de Szevesztreni, 3 patri-familii, cu diplomă de la Balthazar Báthori din Făgăraș 27 Octobrie 1591 și de la Ana Bornemisza din Alba-Iulia 17 Iunie 1664.

4. Vlad de Szevesztreni, cu 2 patri-familii, are diplomă de la Ana Bornemisza din 25 April 1670.

FOIȘORĂ

Relațiunile mele cu Șaguna.

— Amintiri din trecut. —

De Dr. At. M. Marienescu.

(Urmare).

Mai târziu Șaguna a dat ceculariu, prin care „Invătătorul și poporul” a fost introdus ca carte de cetire în școlile din Ardeal.

În 10 Martie 1858 am trimis d'ui N. Popea schițe d'n biografia mea.

În 1 August 1858 vine la mine Z. Harie Boiu și îmi spune că Șaguna e în Pesta și voște să mă vadă. Am fost pe câteva minute, pentru-că avea alte afaceri.

După smiazii am plecat a casă la L'pova, petrecut de iubiții mei amici Z. Harie Boiu, Partenie Cosma și I. Nemeș.

Anul 1859.

În 2 Septembrie din L'pova cu unchiul meu Stefan Lazaroviciu am plecat la București. Eu mai mult de societate și pentru-că aveam acolo două surori măritate ale mamei, Saveta după Silvan Muntern, profesor, și

Sofia după Vasile Barbuș, băcănarin. Am călătorit prin Timișoara, Baziaș, Răzava și Gurgiu. În 18 Septembrie m'am reîntors prin Ploiești și Brașov.

În 20 am rămas în Brașov numai ca să cutoș pe bărbaiți literați și învățați ai noștri, pe Georg. Bariș și pe Iacob Murășan. Am fost poșit la prânzul celui din urmă.

În 21 Septembrie s'era am sosit în Sibiu. În 22 Septembrie eu și unchiul Stefan Lazaroviciu ni-am luat bilete pe carul de poștă de la Sibiu la L'pova, respective la Radna, și în Sibiu am stat numai ca să mă întâlnesc cu Șaguna, pentru-că în epistola sa din 10/22 Ianuarie 1858 doria să vin la Sibiu.

În 22 Septembrie Șaguna era afară la vila sau grădina sa. După amiază întră 2—3 ore m'am dus la villă, ca să ne întâlnim. Intrând pe o cărare îl văd că șede la umbră pe o laviță.

Fiind de vr'o 10—15 pași așrăpe mă întrebă: Cine e?

„Sunt Marienescu!” (răspund, și-i sărut mâna).

— Nu cred — zice Șaguna, — Marienescu e pe la București (pentru-că din București scrisesem o corespondență pentru „Te-

legraful Român” și — ceva nou — s'a tipărit cu litere) și risă cu bucurie.

— M'am reîntors pe la Brașov și Sibiu, răspund eu, numai ca să-mi pot face închinăciunea, și mă bucur că ești sănătos.

— Și eu mă bucur de venirea d'tale! (și apucându-mă de mână mă puse lângă sine). Așa! ai fost în țera românească? frumos! dar' să te întreb ceva (și se uită în ochii mei).

Aflai ai acolo: cives romanos?

Eu stătui un moment pentru a mă cugeta și am răspuns: Ba! Acolo sunt numai patrioții și plebe, sau altcum ciocol și c'cași!

— Așa e, durere că e așa, zice Șaguna, și se scuță și apoi și eu m'am sculat. Și dacă aceia nu-și pun temelii, apoi noi pe aci, mai puțin pu'em face! Ai fost vre-odată la Sibiu, la Rășinari?

— Azi pentru întâia-ori sunt în Sibiu, răspund eu.

— No, apoi dacă încă n'ai fost, continuă Șaguna, măne vini cu mine la Rășinari, ca să-ți arăt aci „cetățeni români”. Altcum de cât țerenii din țera românească, un popor bun și deșt'pt.

— Escelență!, zice eu, nu voi pute merge pe mână la Rășinari, sărut mâna. Nu

am venit singur ci cu un unchiu al meu ni-am și scos biletele pe poștă până la Radna. Pe s'era la 6 ore plecăm.

— Mein Scha'z, das geht nicht! vr'o câteva zile trebuie să fii oșpele meu! zice Șaguna.

— Nu se poate Escelență (întră aceste ajunserăm în partea grădini de câtră drum).

— Vezi, într'acolo e satul Rășinari, unde vei vedé o școlă frumoasă și două biserică, eară frumoșe, la românașii noștri case și cu contignațiune. Ș. mai avem vr'o câteva comune române în Ardeal, unde locuiesc „cives romani”. Vezi colo e Retezatul și colo e Surul. Popea nu e a casă, pentru ac'ăta șezi la hotel până va rentăroce, și eu voi plăti contul, apoi vei căp'eta înlocuire cu Popea.

— Escelență! sărut mâna, eu nu pot să rămân, am scos bilet pe poștă.

— Mai aște neamțul bilete de acelea; îți cumpăr eu altul, m'ergă unchiul d'tale și singur acasă.

— Numai acea pedecă mai am, că am promis d'nei Exaterina Mocsonyi că pe 1 Octobrie voi fi în Pesta, se vor începe inscrierile la școlă și eu ca prefectul prunilor Alexandru și Eugen Mocsonyi, trebuie să-i

5. *Comsa de Szevesztreni*, 10 patrifamilii, cu diplomă de la Catharina Brandeburgica din Făgăraș 2 Decembrie 1630.

6. *Micu de Szevesztreni*, 4 patrifamilii, cu diplomă de la Ana Bornemisza din 17 Iulie 1675.

7. *Csopan de Szevesztreni*, 2 patrifamilii.

8. *Lazia de Szevestreni*, 8 patrifamilii.

f) *In Hurezi*, cu 117 case și 533 locuitori.

1. *Ilna de Hurez*, 2 patrifamilii, cu diplomă de la A. Báthori din anul 1599, și de la Susana Lorántfi din anul 1652.

2. *Kis alias Micu*, 5 patrifamilii, la oltă cu *Szakács de Hurez* au diplomă de la G. Rákoczi din anul 1659 și de la Ana Bornemisza din anul 1668, apoi genealogia din anul 1792.

3. *Lászlo de Hurez*, 4 patrifamilii, cu diplomă de la M. Apafi din 11 Ianuarie 1674.

4. *Popa alias Szaszul de Hurez*, 21 patrifamilii, cu confirmaționale de la M. Apafi din 21 August 1689.

5. *Stirea sau Styra de Hurez*, 2 patrifamilii, cu diplomă de la Susana Lorántfi din 1 Februarie 1652.

6. *Bencza alias Tiritza de Hurez*, 9 patrifamilii, cuprinse în altisima rezoluțiune din 1856 ca liberi boeri.

g) *In Netot*, cu 148 case și 834 locuitori.

Leabu alias Lyabu, Lazia și Sztoika de Netot, la oltă 65 patrifamilii, cu diplome de la Maria Christierna din 16 Iunie 1598, de la G. Bethlen din anul 1614, de la Susana Lorántfi din anul 1652, apoi cu genealogie din anul 1792 și 1843.

h) *In Iași*, cu 118 case și 548 locuitori.

1. *Balog de Iaasy*, cu 4 patrifamilii, cu diplomă de la M. Apafi armale: pe scut ceruleu un braț ce ține un paloș înfînt în capul unui ture.

2. *Bokor alias Bucur, alias Miklaus de Iaasy*, 6 patrifamilii, cu diplome confirmaționale de la Ana Bornemisza din Alba-Iulia 20 Maiu 1665.

3. *Gavrila de Iaasy et Braza*, 10 patrifamilii, cu diplomă de la Ana Bornemisza din Alba-Iulia 26 Maiu 1668.

4. *Opra și Radu de Iaasi*, 10 patrifamilii, cu diplomă de la Ana Bornemisza din 26 Maiu 1668.

5. *Petrask de Iassi*, 5 patrifamilii.

i) *In Ludisor*, cu 105 case și 617 locuitori.

1. *Bacsila de Ludisor*, 5 patrifamilii, cu diploma de la M. Apafi din

anul 1689 avînd și armale: pe scut ceruleu se vede o roșă.

2. *Boer de Ludisor*, 2 patrifamilii, cu diplomă de la M. Apafi din anul 1663.

3. *Bokor alias Ganea de Ludisor*, 4 patrifamilii, cu diplome boerionale de la Ana Bornemisza din anul 1665 și armale de la M. Apafi din anul 1663 cu insemne: pe scut ceruleu un bărbat în haine vinete, ținînd în dreapta o bardă și în stînga un pește.

4. *Komsa, Comsia și Sirbu de Ludisor*, 3 patrifamilii, cu actul tribunalului boeronal din 1586 dat lui Comsia și Sirbul despre drepturile lor boerionale.

5. *Nancs de Ludisor*, 8 patrifamilii, cu diplomă de la Ana Nadasdi.

6. *Popa alias Pap de Ludisor*, 5 patrifamilii, cu diplomă de la Stefan Mailat confirmată de M. Apafi 1689.

7. *Roman de Ludisor*, 4 patrifamilii, cu diplomă de la M. Apafi din anul 1662.

8. *Trombitas de Ludisor*, 4 patrifamilii, cu diplomă de la Susana Lorántfi din anul 1654.

9. *Stroia de Ludisor*, 8 patrifamilii, cu diplomă de la Balthazar Báthori din anul 1591.

k) *In Lucza*, cu 58 case și 288 locuitori.

1. *Lutza de Lutza*, cu 4 patrifamilii, au diplomă de la G. Bethlen din 14 Februarie 1615, avînd insemne: pe scut ceruleu un erou îmbrăcat în fer pe cal roșu, în mîna dreaptă ținînd o bardă.

2. *Brazu alias Grama alias Székely de Lutza*, 5 patrifamilii, cu diplome de la G. Rákoczi din anii 1635 și 1649, avînd insemne nobilitare: pe scut ceruleu un equite pe cal alb și cu sabia scosă. Cu sentința de la curte din anul 1818 sunt recunoscuți de nobili adevărați.

4. *Dregics de Lucza*, 4 patrifamilii, cu diplomă de la G. Rákoczi din Făgăraș 14 August 1635.

4. *Literati alias Deák de Lutza*, 3 patrifamilii, cu diplomă de la M. Apafi din Cluj 2 April 1664.

5. *Petrisor alias Szabo de Lutza, Bethlen et Lugos*, cu litere de nobilitate de la G. Rákoczi din 6 November 1632 date lui Petru (Petrisor) Szabo Radutz și soției sale Catarina Stanilla și fiului Martin, pe lângă următoarele insemne nobilitare: pe scut ceruleu un equite în vestiminte negre pe cal alb, ținînd în mîna dreaptă o ramură verde de pălin. Are și sentință tabulară din 28 Iunie 1844, prin care se recunosc de nobili adevărați.

(Va urma).

Din protopresbiterate.

Conferența preoțescă a tractului Sighișoara.

Daneș la 1 Nov. 1904

În 29 Octobrie a. c. a avut loc în Sighișoara, reședința protopresbiteratului, conferența preoțescă, la care au luat parte aproape toți preoții aparținători aceluia tract, dînd prin aceasta dovadă despre interesul ce trebuie să-l poarte fie-care preot întru înaintarea și prosperarea bisericii și neamului nostru.

Acastă conferență a fost una dintr-cele mai rodnice, căci cum vom vedea, obiectele ce s'au pertractat au fost dintr-cele mai ponderose și totodată și cele mai utile pentru existența noastră și consolidarea bisericii noastre.

La 8 ore a. m. s'a servit în sfînta biserică liturgia de preoții Ambrosiu Tătar din Hetur și Nicolae Gheaja din Laslea-mare, iar la Pri-escu preotul Ioan Hârțogă a rostit de pe amvon o frumoasă cuvîntare, care a fost un adevărat flux natural al inimii dsale, cîntîndu-se de sîrteza bisericii și a neamului nostru. Cuvintele dsale au fost balsam dătător de viață pentru toți ascultătorii, redîndu-le în inimile tuturor speranțe nouă în un viitor mai fericit.

Adunându-ne apoi în sala școlii confesionale din loc, dl protopresbiter-president deschide ședința prin o vorbire foarte acomedată, punînd la inimă fie-cărui interes ce trebuie să-l poarte un adevărat păstor față de turma încredințată de providență păstoririi sale. Cu cuvinte alese și foarte pătrunzătoare a știut mișca sufletele noastre, îndemnînd la muncă dreaptă și desinteresată, arătînd astfel lmei că statul preoțesc este adevăratul susținător al moralității și prin aceasta al neamului nostru.

S'a discutat apoi asupra modului cum s'a celebrat serviciul divin. Iată o temă, care ar trebui să preocupe pe toți cei competenți, căci de-și avem statorite de veacuri regulile tipice, totuși numai unite nu putem observa în biserică noastră, căci în fie-care biserică poți observa datini și forme ce altă biserică nu are, ceea-ce cred că este un rău destul de mare, pentru a fi tractat în fie-care conferență.

A urmat citirea temei: „Cari sunt scăderile cele mai înrădăcinate în popor și prin ce mijloc s'ar putea lucra mai cu efect la delăturarea lor?“, luerată de preoții Nicolae Doctor din Hașfalău și Ioan Popa din Vidacul-român. O temă mai ușor de luerat decât de executat. Prelegătorii s'au achitat în mod mulțumitor de datoria lor, arătîndu-ne îngrozitelor păcate înucitate în poporul nostru, precum lenea, luxul, beția, minciuna, etc. arătîndu-ne și mijlocul cel mai corespunzător pentru delăturarea lor: amvonul și exemplul. Da, cuvîntul, dar mai cu sîmă faptele ce le vede poporul la conducătorii săi!

Înțeleg faptele cele bune, pentru-că de de cele rele însuși poporul se scadește.

Fie-care preot a înaintat apoi raportul cu privire la escoutarea unui punct din hotărîrile conferenței anului trecut, anume, înfrîntarea de reuniuni de femei și adulți

constatîndu-se că în multe comune s'au înfrîntat ambale, în unele numai cea femeiască, îndemîndu-se preoții, ca în timpul cel mai scurt posibil să formeze astfel de reuniuni, cari încă sunt mijloc foarte puternice pentru consolidarea moralității în poporul nostru.

La orele 2 p. m. presidial ridică ședința, concediindu-ne cu cuvintele Mîntuitorului: „Mergînd învîșțați toate popoarele“.

Onoriu Sasu
paroch.

Scăderile poporului nostru.

Lucrare cetită în conferența preoțescă din tractul Bran.

Unul dintr-cele mai interesante popoare este fără îndoială poporul nostru român. Asupra acestui popor s'au rostit atît din partea propriilor săi judecatori cît și din partea străinilor cercețatori diferite păreri, bune și rele, favorabile și nefavorabile. Nu este locul aici a espune părerile pronunțate, dar trebuie să constat cu mîndrie, că toți judecătorii au fost în caracterul poporului nostru mai multe calități bune, de cît rele, și că prin urmare, în o hîi tuturor el este un popor plin de viață, înzestrat cu virtuțile ce l'înfruptă: la un viitoriu frumos în concertul popoarelor învinate. Încrederea în acest viitoriu a sîdit în inima și conștiința poporului nostru trecutul său de 19 sute de ani; trecut bogat în lupte și primejii, din care ca prin minune a eșt nu numai biruitoriu, dar și întărit și întinerit cum ni se prezintă în zilele noastre. Această credință tare în viitoriu transpiră din totă manifestarea poporului nostru, și mai ales din acel dispreț caracteristic, din liniștea aceea, cu care și astăzi privește în fața tuturor loviturilor îndreptate de voia întâmplărilor sau a omienilor asupra existenței sale trupesti și sufletești. Această încredere a Românilui în sine și în viitorul său a devenit aproape proverbială și s'a eternizat prin prorocia postulu: „Viitoriu de aur românimea are“.

În fața acestor auguri vestitori de mîrire nu ne este însă ertat a ne lăsa orbiți de închipuire; ci mai vîrtoasă îmbărbătați de virtuțile ezitate de la strămoșii noștri, să căutăm a urma calea ce ni-au deschis ei spre înaintare, curățîndu-o de pedecile pe cari le-au adus vremile vrășmașe.

Cu totă trăinicie înăscută, trebuie pe deoparte să recunoștem că am rămas în multe privințe mult îndărăptul popoarelor conveștitoare și vecine; pe de altă parte trebuie și dureri să constatăm, că în corpul poporului nostru s'au furigat înecut cu înecut astfel de scăderi, de hôle, cari mai înainte erau cu totul necunoscute.

Unele din aceste rele sunt de natură mai generală și atacă de-a dreptul temelia bisericii și națiunii noastre. Nu arareori ni-s'a tras atențiunea din partea prea binului nostru arhiepiscop asupra lor: Astfeliu de rele sunt: nazarenismul și socialismul adus în mijlocul poporului nostru de proroci mincinoși, cu scopul de a-l desface cu totul de legă și

inseriu, să le procur cărțile, și nu ași vré să se supere dîmna pe mine, pentru-că nu mi-am ținut vorba, și au lipsă să fiu acolo. Dar' trebuie, ca pentru atare pregătire să rămân și în Lipova la părinți câteva zile.

— Apoi dacă e așa, te iert, însă îmi ești dator cu altă vizită. Să-mi spui cînd vrei să vii, ca să mă acomodez de a fi a casă, și eu îți voi răspunde.

Șaguna întorse pe altă cale în centrul grădinii, tîrîu câteva secunde și apoi mă întrebă: dar' cînd gați cu doctoratul?

— Am depus numai întăiul rigoros, și pentru un morb greu de friguri de fiere am întrerupt studiarea, ba și medicul m'a oprit de a studia un timp mai lung.

— Pe cînd crezi că vei fi gata?

— Pe capătul anului 1860.

— Și ce te-ai hotărît să fii?

— Advocat, căci numai din scopul acesta depun doctoratul, și m'ași așeza în Timișoara!

— E bine și avocat, dar' eu te-ași îndemna să te călugărești. Pe cariera aceasta nu am sucrescență destulă, și cum mi-ar trebui!

— Mi grîză cînd aud de Sîrbi, și va trebui să mă duc în atare mănăstire sîr-

bescă. Să-mi necăjesc viața pe acolo, și nu știu sîrbește...

— Eu încă așa am eugetat, dar' m'am hotărît cu tărie să sufer și să fiu umilit. Fost'am pus și eu la probe destule; m'au băgat într-o chilie umedă (și a povestit mai multe șicanări din partea călugărilor).

— Dacă am fi despărțiți de Sîrbi, pôte că m'ași rezolva să mă călugăresc.

— Acesta încă trebuie să urmeze odată! De eu volu trăi încă, pôte că în anii mei; dar' dta nici n'ai avé lipsă de mănăstire sîrbescă, vino la Sibiu.

Eu abia acuma am priceput, că pentru ce a scris epistola din 16/23 Ianuarie 1858 către dl Gozdu.

— Acesta ași face-o, z'ic eu, dar' numai pentru speranțele mele, legate de persoana Escelenței Tale. Nu sunt din Ardeal, ași rămân nebăgat în sîmă...

— Nici eu nu sunt ardelean, — dar'...

— Marienesu nu va pute nici-odată să fie un Șaguna!...

— Du K'rrl!... și cu un deget mă bătî peste față lingusîndu-mi — dar' dacă va pute, trebuie să și dea truda. Și atunci povestii de Pantazi, era cu mare părere de rău după el, și suspina...

— Escelență! am pierdut prea mulți ani cu școlile, apoi după doctorat să mă mai apuc de teologie? e greu a mă rezolva.

— Teologia în Sibiu și-ar costa mai puțin. Pe un Dr. de drepturi l'ași ține în cancelaria mea, și cred, că într'un an ai absoalva și teologia. No, dar' până gați cu doctoratul te mai eugetă și vom mai vorbi despre tema această.

Afînd tôte de incheiate, îmi luaiu sînatate bună și i sîrurai mîna, eugetînd că nu-mi va părăi nici-cînd rău, că m'am abătut pe la Sibiu, pentru-că vîdeai că Șaguna îmi voiește un viitoriu bun.

— Escelență! mă închin și mulțumesc pentru marea bunăvoință și înalta patronisare!

— Mein Schatz! Trebuie să mă îngrijesc, ca să avem bărbați de trebă în biserică noastră, această ni-a mai rămas, ca să ne apere...

— Eu fi mai sîrurai mîna și mă petrecu până la ușă, din care eșiau la drum.

— Aid' încă dincolo, în grădină, și această e a episcopiei noastre! (Intrînd în grădină, aci erau vre-o 7 tineri, cari culegeau prune și pîme). Șaguna strigă către tineri să aducă prune! Tinerii au adus prune, mi-i a

recomandat mie și pe mine lor. Întră tineri era Iosif Gall, pe care mult l'a lăudat, și cu care aci am făcut prima cunoștință.

La unele întrebări, că cum am petrecut în București, am răspuns, că principele Cuza nu era a ca-ă, că pe metropolitul Nifon și ministrii i-am vîdut în biserică, că Vasile Maniu din Lugoj, avocat în București, m'a pus în birjă și m'a prezentat unor ministri, că Fălcoian, ministru, m'a invitat la București, ca profesor de drepturi etc.

Fiind cătră 5 ore am mai sîrurai mîna lui Șaguna și m'am despărțit de toți. La 6 ore am plecat cu carul de postă spre Radna.

În 27 Nov. 1859 am trimis o adresă către domnii episcopi: Șaguna, Ivăciocviciu, Dobra, Alexi, Erdelyi și către metropolitul Șilut în interesul culegerii poeziei populare prin preoți și învățători.

Șaguna cu datul 6 Decembrie 1859 nr. 1010 tipărește un cerculariu în interesul culegerii poeziei populare și cere, ca tôte să i-se trimită lui.

Ceialalți episcopi nu au făcut nimica.

(Va urma.)

biserica strămoșească. Ce e drept, în părțile noastre aceste rele încă nu și-au făcut intrare. Dar cine nu știe cu câtă înlesnire se face astăzi comunicațiunea chiar din locurile cele mai depărtate, și cât de repede se lăstează într-o omni tocmai idelle și curente cele mai bolnăvicioase? Deci suntem datori să luăm de timpuriu măsurile necesare de precauțiune pentru prevenirea lor, stirpind din mijlocul poporului germenii din cari isvoresc acele rele și alte de felul lor.

Sunt apoi scaderi mai parțiale, cari la aparință nu isbesc de-adreptul în biserică și instituțiunile ei, cari ni-se prezintă în forme mai mici și mai puțin primejdioase, dar numai pentru aceea, pentru-că ele grasează în taină, pe neobservate, ear' noi nu ne luăm ostentă să le observăm mai de aproape și să le să oțem la ivelă în totă a lor înfricoșată golătate. De aceste scaderi sau rele parțiale este atacat și poporul din părțile noastre, și anume într-o astfel de măsură, în cât în fața lor trebuie să ne cuprindă îngrijiri serioase pentru viitorul acestui popor. Espunerile mele se refer în prima linie la poporul comunei Zernești, pe care l'am studiat ca în-vțătoriu și preot 27 de ani. Deoarece referințele sociale și economice ale acestei comune, cu celelalte, sunt aproape aceleași, cred că constatările mele se vor potrivi în cea mai mare parte la întreg poporul protopresbiteratului Bran.

Făcând asemănare într-o stare de astăzi a poporului nostru și într-o cea dinainte cu 20-30 ani, rămânem cu totul nemulțumiți cu progresul, ce în mod firesc trebuia să se realizeze în acest interval de timp pe toate terenurile vieții sale, anume pe terenul economic, social și moral.

În privința economică poporul nostru lipsit de îndrumări sincere și raționale, lăsat în mila Domnului și în voia lui, a ajuns într-o situație încurcată și critică. Din proprietari de pământ, economi de vite și cărași liberi, țărani nostri s-au pomenit pe nesimțite și așa zicând ca prin minune sclavi ai ignoranței lor economice. Proprietarii liberi de odinioară sunt astăzi în masă clienții băncilor și se luptă din greu, ca să-și poată plăti la timp cametele, pe cari generația trecută abia le cunoștea din auzite. Schimbarea acestor nefavorabile a referințelor economice este cu atât mai greu de priceput, cu cât în urma înființării fabricilor de celuloză, hârtie, zahăr etc. s-au înmulțit în mod considerabil isvovorele de câștig ale locuitorilor. Infățisarea esteriore a comunelor, numărul cel mare de case nouă și frumoase, îmbrăcămintea, traiul și totă prezentarea pe din afară a locuitorilor, sunt tot atâtea dovezi că acești oameni posedă frumoase mijloace materiale de viață.

Contrastul însă în această infățisare frumoasă esteriore și într-o tristă realitate este mare, și aceasta se explică așa: că economii nostri nu s-au știut afla în noua situație.

În proporția în care au sporit venitele, s-au ridicat și cheltuielile. Ba ce este mai regretabil, țărani nostri au ajuns să-și cumpere înșel pe bani chiar verdețurile cele indispensabile, ca ceața, fasolea, ridich, crastaveți etc., pe când grădinile lor sunt lăsate pradă buruienilor fără valoare.

Față de năvala capitalului a trebuit în mod firesc să se micșoreze interesul agricol și cu el să cadă și prețul pământului. Ne-am fi așteptat cu tot dreptul, ca în schimb să se deștepte în popor interesul față de industrie, dar pentru aceasta se pare că firea Românilor nu este destul de căpăt.

Astfel vedem că și acest teren economic a încăput tot pe mâna străinilor, și că satele noastre, cu o mică excepțiune, sunt împănate cu tot felul de meseriași străini.

Paralel cu această imigrațiune de meșteri străini, dispar, se dau uitării țesăturile de casă și porul cel simplu și trainic românesc. Țărani și țărancele noastre, fără mustrare de cuget, din contră, cu fală și cheltuieli paralele pe flăururile de haine de tîrg și boldă. Dacă pe lângă toate aceste cheltuieli introduș

în popor de spiritul timpului, mai adăugăm și luxul, risipa pe lucruri netrebuțicioase, teutură, fumatul, jocul de cărți și celelalte distracții cari răpesc timpul cel scump și bani, ba în unele cazuri atacă și viața; vom înțelege de ce poporul nostru nu se mai poate ajunge cu cât câștigă, de ce prin urmare în totă astăzi în datorii, și de ce în scurtă vreme va ajunge în miserie economică, dacă nu se va opri pe drumul cel pernicios pe care rățește.

De situația economică sunt strîns legate și:

Referințele și moravurile lui sociale. Nimic mai natural decât, ca și pe terenul social să înălțăm în viața poporului nostru astfel de scaderi, cari îi fac cu neputință o dezvoltare firească și fericită. I. Strevoiu. (Va urma.)

NOUTĂȚI

O dietă austriacă — pentru teritoriul vamal independent. Districtele provinciale a Austriei-superioare, pe motiv că accizii suplimentar al zahărului e păgubitoriu pentru comerțul austriac și s'a decretat cu violarea legilor despre pactul vamal dintr-o Austrie și Ungaria, a cercetat guvernul, ca să facă preparativele de lipsă pentru eventuală desfacere a uniunii vamale cu Ungaria.

Hymen. Maria P. Stoiță și Alexandru Popa anunță cununia lor, care se va celebra Duminecă în 7 Novembre st. v. la 2 ore p. m. în biserica gr.-or. din Căcova.

Administrație patriarhală. Înainte cu câteva luni s'au fost descoperit la casa orașului Oradea-mare irregularități și defraudări. Punându-se în curgere cercetare, s'a constatat că H-gedus Géza, prim cassariul, în curs de mai mulți ani a defraudat 124.122 corone. Cercetarea s'a terminat zilele trecute și pe baza aleei procuratura a propus tribunalului punerea sub acuză a lui H-gedus pentru administrare infidelă și pentru defraudare. Raportul comisariatului ministerial arată, că administrarea se făcea în mod cu tot patriarhal. Cassariul făcea toate de capul său, fără controlor, cheile erau toate la el, ear' când controlorul a remonstreat contra acesteia la locurile mai înalte, i-s'a zis să lase așa cum e, să nu strice usul vechi. Nici jurnal de cassă nu purta cassariul, ci pune și scotea din cassă bani cauz scoți din pultul mesei proprii.

Părechia regală a Portugaliei a sosit Marți la Windsor, spre a face vizită regelui și reginei Angliei. La gară oșpeții erau așteptați de regele Edward și de regina, în-cunjiți de suită mare.

† Henri Wallon, senator, fost ministru de culte al Franței în 1875, secretariu pe viață al „Academiei de inscripțiuni și belle-lettres” și istoriograf de frunte, a răposat Duminecă în Paris în etate de 92 ani. S'a distins deosebi prin scrierile: Istoria slavagului în colozii; Istoria slavagului din evul vechiu; Istoria loanei d. Arc; Richard II; Regimul teroristic; Ludovic Stăntul și epoca sa; și Istoria revoluției franceze până la căderea regimului teroristic.

Ce erva vom avé? Cel mai sigur prognostic cu privire la întrebarea, că ce erva vom avé, ni-l dau albinele. Dacă la sfârșitul toamnei albinele și astupă urdinișul coșului așa de tare, în cât lasă în el găurice abia observabilă, e semn că erva va fi foarte geroasă. În toamna aceasta albinele și-au astupat urdinișul coșului cu multă înțelegere. Semn deci că vom avé erva gres, cea-ce — după gerul de Mercuri (17° sub zero) — și neîntreruptă ninsoare abieată — se pare a fi foarte adevărat.

Munițiune confiscată. Zăriul „Belgrandské Novine” din Belgrai susține a fi înfomat din Salonic, că autoritățile turcești făcând perchișiile pe o corabie austro-ungară au găsit în ea oțizeci saci cu revolvere de calibru mare, destinate pentru insurgenții macedoneni. Autoritățile au confiscat într-o munițiune.

Artiști escrochi. Ca întregire a notiței noastre din numărul trecut, dată sub titlul acesta, comunicăm publicului cetătoriu, că numele celui ce a încasat taxa pentru o serată literară artistică (cu care a ramas dator) e Georgescu, după cum spunea, student în București. Dacă și va arăta față și pe alte locuri, lumea să l'știe cum să l'primă. De altmădăfă se află în mâinile poliției din Sibiu. Avis celor de o panură cu Georgescu.

Din cauza ninsorilor mari din zilele acestea, venite pe neașteptate, au rămas fără mijloace de trai foarte mulți lucrători străini angajați prin Sibiu și împrejurimi. Într-o astfel de situație din Sibiu a trimis ieri per sub cincizeci de inși a casă la Szentes (în Ungaria).

Earăși o victimă a beției. Ni-se scriu următoarele: Luni în 14 Novembre a. c. s'a înmormântat în comuna Tichindeal bășeu (țigan lingurar) George Samoila, locuitor din Roșia, care mergând în 9 Novembre st. n. la Fofeldea pentru ridicarea unui împrumut, ca să-și cumpere pământ, după ridicarea împrumutului a intrat în birt, unde a beut prea mult rachiu, și apoi târăcit la cap a plecat către casă. Ajungându-l în hotarul comunei Tichindeal beția, a rămas în marginea drumului să se odihnească, și aci a adormit. Ce a făcut după aceea nu se știe, posibil însă că în beție s'a sculat să vină către sat, dar a greșit drumul și a căzut în vale, unde l'au aflat a 4-a zi mort. S'a înecat, de-și apa e așa de mică, în cât nu acopere nici degetele de la picioare. Aci l'au aflat țiganii cu jandarmeria, cari au eșt să-l caute.

Brutalitate. Zarele din capitală raportează ca pe câmpul de oșericii de la Sóstó (ângă Alba-regală) locotenentul Demeter Kálmán a dat cu tălșul sabiei peste umărul rezervistului Varga János așa de brutal, în cât sabia a pătruns până la os. Văzând că rana răngerăză tar, voiașcosul ofi er a trimis pe Varga la casarmă, unde l'au luat în îngrijire medicul de regiment Dr. Neumann. Vina rezervistului a fost, că nu a pășit bine. Contra ofițerului brutal s'a introdus cercetare.

Siguranța publică în Budapesta. Rudnay Béla, prefectul poliției din Budapesta, în raportul către comisiunea administrativă a orașului despre starea siguranței publice în luna Octombrie arată, că poliția a finalizat în luna trecută eruirea în 2292 cazuri de crime și delict, dintr-o cari 270 au fost îndreptate contra vieții și contra integrității corpului omeneș (omoruri și leziuni corporale grave) 1812 contra averii (furturi și spargerii), ear' 210 au fost de alte naturi. Trambanele electrice au cauzat trei nenorociri (călcări de oameni), dintr-o cari una a fost mortală, una cu leziune gravă, ear' una cu leziune mai puțin periculoasă.

„Motive” de arestare! Săptămânile trecute poliția din Berlin a deținut și arestat pe dăora Ialina Pierson, studentă rusă, sosită la Berlin spre a se inscrie la cursurile universitare. Tatăl fetei aflând despre aceasta a grăbit la Berlin, ca să-și elibereze fica și după multe alergări și intervenții și-a eliberat-o, dar pe lângă obligământul, ca imediat să plece cu ea din Berlin. Ca motive de arestare prefectul a spus tatălui fetei următoarele: 1. În Februarie a. c. Ialina Pierson a subscris moțiunea de protestare contra contelui Bülow (pentru-că în calitate de ministru de externe al Germaniei făcuse Rusiei hatful de a da pe mâna legii cățiva studenți ruși refugiați în Germania); 2. În Berlin a convenit cu anarhisti; 3. În 18 Martie a. c. a cercetat mormântul celor căzuți în revoluția din Martie 1848; 4. A fost membră la o reuniune socialistă.

Măndre sunt mamele, cari au copii sănătoși și bine dezvoltati. Pentru a ajunge însă a-asta, trebuie dat copilului în sezonul rece untura de pește a lui Zoltán. E de neprețuită valoare pentru puterea ei nutritivă, și pentru lipsa de miros și de gust. Sticla cu 2 corone în farmacia producătorului Bela Zoltán, din Budapesta, cum și în farmacia.

Nenorocire în o mină de cărbuni. În o mină de cărbuni din Colorado (America) s'a întâmplat săptămâna trecută o mare explozie de gazuri, pe urma căreia și-au pierdut viața 40 lucrători, dintr-o cari 36 erau emigranți din părțile nordice ale Ungariei, ear' patru erau indigeni. Catastrofa s'a întâmplat pe la 3 ore după amiază; s'a început cu vuet

suteran, urmat de explozie înfiorătoare împreună cu puternică eguduire a pământului; în aceeași clipă au sburat în văzduh cele două aparate pentru primenirea aerului din mină, apoi bolovani, jghiaburi de stăncă, până la distanță de un stert de mil, în urmă au buit din mină nori de fum și flacări uriașe, așa că nu era chip a se apropia cineva de locul catastrofei. A doua zi apoi s'au aflat cadavrele celor 40, arse și mutilate sribil.

Porumbel de la Port-Arthur. Se vestește din Biala (Galiția), că în săptămâna trecută niște vânători au pușcat un porumbel de poștă, la care au găsit într-un tubușor de metal ascuns printr-o pene o hârtiuță cu următoarea inscripție: În 9 (după călindariul vechiu) în cursul serviciului de sondare am bătut trei baterii; tunurile le-am astupat. Miciwinsky, căpitan de artilerie. — Se crede că porumbelul a fost trimis din Port-Arthur în 23 Octobrie și rătăcind calea a sburat peste într-o Asia, ajungând în fine în Galiția.

„Eroii” războiului ruso-japonez. Zilele trecute se vestește prin ziare că Evreii din Rusia se pregătesc să înainteze țarului un memorandum, cu cererea, ca în considerarea eroismului cu care soldații evrei își implinesc datorințele de fii ai Rusiei pe câmpul de război din Asia, țarul să dea și Evreilor drepturi civice și politice, egal cu ceilalți cetățeni ai Rusiei. Un „Dr. B. I.” spune în numărul de Marți al lui „A kotmány” că într-o de această știre a căutat să afle din isvovore autentice câte ceva despre acest „eroidism” al soldaților evrei și „de la cel mai competent loc” a căpătat știre „necondiționat vrednică de crăzământ”, că: în Brody sunt internați 1200 de soldați rușești desertori, în Triest 1000, ear' în un alt loc 600, și că toți aceștia sunt evrei, unul până într-unul. — Carlos „eroidism”!

Raze din corpul omeneș. După razele Königen și razele cathodice savanții au eruat că și din corpul omeneș emană raze invizibile (intocmai ca din ori-care corp, fi nd-că altcum nu ar pute fi văzut). A nume, profesorul englez de medicină Dr. Hoocher după experimenări de trei ani-a constat că așa-numitele raze „n”, cari radiază din corpul omeneș, au deosebit rol în viața omului. A mai constat că colorea razelor „n” e condiționată de caracterul omului (ori poate că tocmai caracterul e condiționat de firea acestor raze), radiind din corpul omului sangvinic — de pildă — raze de colore purpurie, din corpul oamenilor ambițioși raze de colore verde închisă, din al celor cu inclinațiuni artistice raze galbene, ear' din al celor cu inclinațiuni spre cugetări profunde raze de colore albastră-întunecată.

Fără nici un reclam crucea sau stăua după electro-magnetica a dui Müller Albert, Budapesta V Văcz-utca 42/V a devenit renumită în toate părțile lumii. Fărte mulți după folosința crucei s'au vindecat de bôle vechi, așa în cât de la aceasta în totă ziua sosesc scrisori pline de mulțămite. Di fotograf Eisschild Adolf din Cservenka a scris următoarele: „De mult timp trebuia să-mi arăt marea mulțămire ce o am față de aparatul aflat prin dta, asta însă cu adinsul am făcut-o prin aca, deosebe ce cu cea mai mare curiozitate am așteptat să afli rezultatul crucei folosită de nevasta mea. Acum cu cea mai mare bucurie constat, că nevasta mea, carea durând-o peptul și stomacul avea în genere lipsa poftii de mâncare, dureri de cap și multe alte bôle, cu ajutorul aparatului dtaile s'a făcut pe deplin sănătoasă, prin urmare aparatul dtaile sunt silit a-l lauda și a-l recomanda fie-cărui suferitor de bôle”. Prețul aparatului mare 6 corone.

Cărți și reviste.

Din „Biblioteca Foi Poporului” a apărut zilele acestor cărțicioare a 3 a, sub titlul „Din lumea povestilor”. Conține o poveste de Emil V. Degan, intitulată „Găsitul” și o poveste orientală prelucrată de Silvestru Moldovan sub titlul „Punga cu noroc și căciula fermecată”. Editura „Foi Poporului” în Sibiu (tipografia Iosif Marschall). Costă 20 fileri.

Teatrul orășenesc.

Sâmbătă (19 Nov.); „Am Tage des Gerichts”, dramă din popor de P. K. Rosegger.

Este recomandat de cei mai distinși profesori și medici ca remediu eminent contra:

Sirolin

ca bronhită acută, tusă convulsivă, mai ales este recomandat convalenșenșilor după influență. Promovăză apetitul și face să crească greutatea corpului, de-lăturăza tusa și flegma, și face să înceteze asudorea de nopte. În urma gustului și mirosului seu plăcut se ia cu plăcere și de copii. Se capătă în farmacii cu 4 cor. sticla. Cumpărătorul să fie atent, ca fie-care sticla să fie provădută cu firma următoare:

morburilor de plumăni, afecțiunilor organelor de respirare, mai ales este recomandat convalenșenșilor după influență. Promovăză apetitul și face să crească greutatea corpului, de-lăturăza tusa și flegma, și face să înceteze asudorea de nopte. În urma gustului și mirosului seu plăcut se ia cu plăcere și de copii. Se capătă în farmacii cu 4 cor. sticla. Cumpărătorul să fie atent, ca fie-care sticla să fie provădută cu firma următoare:

F. Hoffmann-La Roche & Co., fabrică chimică, Basel (Elveția).

[323] 2-3

Arlejtési hirdetmény.

A nagyszebeni m. kir. állami elmeügy-intézet önkezelési élelmezéséhez szükséges

I. liszt,

II. tej,

III. sertésthús, zsir és henteskésztmények,

szállítása 1905. január 1-től egy, esetleg három egymásután következő évre, az intézet gondnoki irodájában folyó évi november hó 24 én d. e. 10 órakor tartandó írásbeli árlejtés alkalmával biztosítani fog.

Az egy évi forgalomnak megfelelő 5%

bánatpénzt: a lisztre 540 korona, a tejre 350 korona és a henteskésztményekre 550 korona készpénzben vagy magyar állami papírokban, a magyar nyelven írott, 1 kor. bélyeggel ellátott, jól lepecsételt ajánlathoz csatolandók, és aláírott helyen pontos időben benyújtandók.

Esetleges felvilágosítás a hivatalos órákon belül az intézet hivatalos helyiségében megszerezhető.

Megjegyeztetik, hogy szerződés kötése esetén a bánatpénz kétszeres összege szolgál óvadékkul.

Nagyszeben, 1904. november 10 én.

A. m. k. állami elmeügyintézet igazgató-ága.

„DORDRECHT“ SOCIETATE DE ASIGURARE PE VIAȚĂ.

Aprobată prin decretul regal din 10 Novembre 1873 nr. 21.

Filiala pentru Ungaria:

Budapesta, V. str. Marocanilor 2.

Direcțiunea:

Heinrich Franz Robitsek

„Dordrecht“ este unica societate, carea s'a deobligat în mod legal a plasa rezervele premiilor pentru afacerile din Ungaria în hârtii de stat ungurești. (325) 2-2

Condițiuni favorabile.

Premii foarte reduse.

Representant pentru Sibiu și jur **Gizela Arz** în Sibiu, str. Cisnădiei nr. 55 și în Piața mare nr. 14 (Biroul de informațiune pentru străini).

Distins prin acordarea primelor premii la 7 expoziții publice.

Veritabil
numai
cupe
talpă

Ghete pentru zăpadă, Storm Slippers

Galoși

de Petersburg

Producția zilnică

a fabricii

40.000 perechi

Singurii contrahenți: **Messtorff, Behn & Co., Viena, I.**

Vinzare în mic în toate prăvăliile mai alese de ghete, de modă și de gumi.

Mai nou!!**= Si mai nou!! =**

Cea mai nouă colecție principală
a Loteriei r. ung. priv. de clasa
oferă

pentru prima-oră

cele dintâi losuri originale

$\frac{1}{1}$	$\frac{1}{2}$	$\frac{1}{4}$	$\frac{1}{8}$
12 cor.	6 cor.	3 cor.	1-50 cor.

SCHWAB LIPÓT

Budapest

VI., Gyár-utca 43.

[312] 5-5

Săpunul Schicht

cu marca:

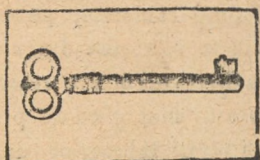
„cerb“

ori

„cheie“



e cel mai bun, mai spornic
și prin urmare cel mai eficient.
E liber de substanțe strică-
cioase.

**Se capătă pretutindenea!**

(122) 24-34

!! La cumpărare se se observe, ca fie-care bucată de săpun !!
se fie provădută cu numele Schicht și cu o marcă de sus. !!

„ALBINA“, institut de credit și de economii
Filiala Brașov.

Ad. Nr. 27112/904.

Avis

Aducem la cunoștința onoratei noastre clientele și peste tot la cunoștința publicului românesc, că cu începere de la 1 Octombrie a. c. am luat asupra noastră și prin urmare prezentăm „Agentura generală din Brașov“ a societății de asigurare „Dunărea“ („Donau“ k. k. priv. österreichische Versicherungs-Gesellschaft in Wien).

Acosta societate își are sediul în Viena și posedă o subdirecțiune în Budapesta, pentru Ungaria, ear' agentura ei generală din Brașov se estinde asupra tuturor părților transilvane ale Ungariei.

Societatea „Dunărea“ dispune de un capital social de K 2,000.000 și de considerabile fonduri de garanție, cari toate laolaltă trec peste K 30,000.000. Ea face și primește sub condițiuni și pentru premii foarte favorabile, asigurări contra focului, grindinei, spargerei, furtului, spargerei obiectelor de sticlă și contra primejdiilor împreunate cu transportul; asigurări pe viață și de rentă viageră.

Ținem să declarăm și cu acesta ocaziune că, precum în cealaltă numeroși rami de afaceri de bancă, pe cari i-am cultivat și îi cultivăm, tot astfel și tot cu acea soliditate și prevenire, stăm de aici încolo la dispoziția onoratei noastre clientele și la a publicului românesc peste tot, și în afaceri de asigurare. Cu informațiuni mai speciale servim atât în birourile noastre cât și prin agenții speciali, pe cari îi vom angaja și designa pentru aceste afaceri. [317] 3-3

Brașov, 1 Novembre 1904.

„ALBINA“ institut de credit și de economii
Filiala Brașov.

Norocul lui Gaedicke e colosal!**15 milioane de corone**

am plătit în scurt timp, între cari și următoarele câștiguri principale:

premiul cel mare de 600.000 corone pe nrul 62551

400000 corone pe numărul 11119

400000 " " " 28916

400000 " " " 33464

70000 " " " 60912

60000 " " " 17357

60000 " " " 97263

30000 " " " 38691

100000 corone pe numărul 42758

100000 " " " 49878

100000 " " " 87991

60000 " " " 78863

60000 " " " 82528

30000 " " " 6920

30000 " " " 90964

La a XV-a Loterie reg. ung. de clase vin earăși în joc **110,000 losuri** cu **55.000**
câștiguri, între cari câștigul principal de eventual

Un milion 1,000.000 corone.

**Tot al doilea
Los câștigă.**

Tragerea primei clase deja la **24 și 25 Novembre stil nou 1904.**

Prețul losurilor: întregi jumătăți pătrare optimi de losuri originale

[311] 4-5

12-

6-

3-

1-50 corone.

Trimiterea losurilor se face cu ramburs sau pe lângă plăți înainte. Planuri oficiale gratis. Șecuri postale pentru trimiterea scutită de porto a banilor trimis gratis și franco mușterilor mei. Rog a se face comanda fără întârziere.

A. GAEDICKE

cea mai mare colecție de noroc a Ungariei
BUDAPEST, Kossuth-Lajos-utca 11.